

jeem fazelas trofknis un sauzens: „Meletis! Negehlis! Speegs! Ahra!“ Preekschebetajs apfauz runatajus. — Wehl ihu runa Gaigarems un tad sehdi slehdi.

Sehde 24. maija. Pehz eenahfuchjo leetu zauri fhatifchanas dome turpina debotes par jautajumu dot seeweeetee teefibas buht par swehrinatam adwolatem. — Zerasimows usstahjas par scho teefibu dofschanu. — Balsfojt nolemj pahtraukt debates. — Bulats: darba grupa balsfojt par pahreefchanu us lasifchanu pa panteem. — Gutsflovos: oktobriji gan neatsifstot seeweetee absolutu lihdfigas teefibas ar wihreefcheem wifa walfts un fa-beedrikti dshiwē, bet fche wini balsfojt par sw. adwolatu teefibu dofschanu seeweetee. — Romizis II. ir pret lifumprojektu: femneekem papreeksch wajagot maifes un ne adwolatu. — Purifchlewitfchs bihtas, fa seeweete zaur usstahfchanos publifkās weetas waretu kriht tikumibas finā. Labee tapehjs balsfojt pret lifumprojektu. — Pehz tam ifafas wehl wairafi runataji un tad nolemj pahreet us lasifchanu pa panteem. — Purifchlewitfchs pafino, fa labee nebuht neefot seeweefchu teefibu pre-tineeki. Winas warot buht ahrites, kalpot pafā, telegrafā, par wezmahtem — tas efot wina ufdewums, jo tur tās aifween wehl paleefot seeweetes. Turpreti fa-beedriktās fapulzēs tam neefot meeta. Zaur to warot pagrint misas fa-beedribas tikumiba un Kreewija peedfihwot franzufchu remoluzijas breefmas. Runā wehl dafchi domneeki un tad lifumprojektu peenem trijos lasifjumos. — Ar mafcem papildinajumeem peenem lifumprojektu, pehjs kura femneeku semes bankai teef dota teefiba, ifneegt femneekem aifdewumus us wina semes peederumeem. Pehz tam bef debatem peenem wejelu rindu fih-laku lifumprojektu, to ftarp lifumpro.ektu par 1,050,000 rublu atwehleschanu lidofchanas fkolos buhwei pee Kafas upes, tahtaf par Peterburgas, Mariupoles, Odefas un Nikolajewas oftu ulabofchanu, par algu paaugftinaschanu aprinku ahriteem, par 230,000 r. atwehleschanu kotwilnos audfinafchanai Aifstaukafā un Turkehanā.

No ahriemem.

Perfijas notikum.

No Perfijas fino par leelafām fadurfmem ftarp kreemu kara pulkeem un fchachseweeem Ardebilas tuwumā. 4. juniā (22. maijā) kreemu kara fpehla nodata, generala Fidarowa wadibā, nafli demās pret fchachseweeem. 23. maija rihā neiahtlu no Serabas eefahfās fchachfchanās. Pehz Ardebilā dabutām finam, kauja eefahfās diwās weetas: kahdā aifā un Kenjelas aplahrtne. Kreemu pufē krita 8 wihri un dafchi fregi. Schachseweenu faudejumi naw finami.

Pehz wehlahām finam, fchachsewenti Ardebilas apfohrtne firdigi aifstahrejās un laifeem leelos pulkos ufbrufa kreemu kara fpehla nodalam. Bet kreemu pulkeem ijdewās padfihf fchachseweenus no falmos eenemiam polifzjam. Pulfstien pus 4 deenā fchachsewenti bij iflihtdinati. Kreemi faudeja 10 krita-fchus un 18 eewainotus. Schachsewenu faudejumi fneedfās pahri par 100 wihreem.

Ufbrukums Ungarijas deputatu nama presidentam.

Budapeftā, 7. juniā (25. maijā). Pirms deputatu nama sehdes atlahfchanas us grafa Tifa pawehli polifzija ijmewa no fehfschu fahles tos deputatus, kuri pehdejā laifā pehjs notifikheem fhandaleem bij ifstehgti us wairaf sehdem. Winaus ijmewa opofizijai aplaudejot. Kad fahle eenahja Tifa, opofizija usstahfa ftipru trofchnofchanu un fwilpofchanu. Tifa pahtrauzā sehdi. Kad winfch sehdi atjaunoja, fehfschu fahle zaur fchurnalistu lofchu eefpeedās ifraiditais deputats Zulijs Rowatfchs un ifschahwa trihs remolwera fchahweenus us Tifu, kuri tomehr Tifu nelehra, un tad pats us fewi. Tifa if-fauzās: Pahreeftim us beenas kohrtibu! Tas ir ahprahtiga darbs, kurefch pats fewi fobijis.

Budapeftā, 7. juniā. Kad pehjs atentota Rowatfchs pats us fewi ifschahwa un afnim applufhdams nokrita, pee wina peefrehja wairaf waldbibas partijas deputati ar remolwereem rotā un fahla wina daufti. Atfkaneja fleedjeeni: Atstahjeet wina, winfch taitfchu miris! Rowatfchu nonefa fiminizā, kur pee wina ifdaria operaziju un winfch ufmodās. Tizis pee famanas, winfch prafija, waj Tifa dshiwē. Pehz tam winfch ifteiza, fa negribejis nolaut Tifu, bet tifa atbildet us waru ar waru. — Pa sehdes turpinafchanas laifu atfal ijmewa no fahles 28 opofizijas deputatus.

Wahzijas wehlfneeka marfchala fon Bieberfteina ufdewums.

Wifpaftri finams, fa marfchalu fon Bieberfteinu fuhita us Londonu, lai panahftu labafas atteezibas ar Angliju. Ar lahdeem lihdfelkeem tas fafneedfams, par to now nekahdu no-rahdifjumu. Ratra find ufdewums ir gruhts. Amadotees Konftantinopolē no wahzu kolonijas, marfchals fon Bieberfteins ftarp zitu ifteizees: „Mans zefch ir ftahws un atmenainis. Bet es lahpraht pa to eefchu, paklaufidams fawa keifara pawehlei un wifceem fpehkeem ftahwefchu par keifaru un walfsi.“

Anglu weera loti Romā.

„Dail. News“ no drofcha owota fino, fa leelwalftis ne-afaidigi puhlas panahft meera flehghjchanu, kura noluhk teef notuoretas diplomatifas konferenzenes. Anglu fuhntini Romā fchintis deenās bijufi ilgata faruna ar tehntinu Wiktoru Emanuelu.

Maltas nofehpuums.

„Tag“ aifrahda, fa atlahftiba naw nelas finams par Maltas konferenzē taititeem lebumumeem. Peenemams, fa kon-ferenze weidama fatara ar lahdeem gaidameem jaumeem notu-ruumeem italoefchu-turku karā, bet kahdā nofihne un wirjeenā, to atleef tifa minet.

Ugunsgrehks Konftantinopolē

nopofitijis kahdus 4000 namus. Saudejumi milfigi. Ar puh-lem ijdewās iffargat no uguns teefleetu miniftrijas ehfu. Kon-ftantinopolē ugunsgrehki noteefot deefgan beefchi un tā fa lee-lafā dala namu tur ir no kola, tad uguns arweenu nodara leelu poftu. 1910. gadā nobega turku parlamenta ehfa, 1911. gadā leelweefira fanzeleja un ahrlieetu miniftrija. Weens no wisleelakeem ugunsgrehkeem Konftantinopolē bij — 1826. g.

Frantifchu miniftru presidentis Puankare

pehjs parlamenta fehfschu flehghjchanas jultija beigās dofees us Peterburgu.

No eefchjemem.

Baltijas konftituzionalā partija un kreemu liberati.

Salarā ar fchis partijas generalfapulzi un Dr. Erhardtia eewehleschanu par partijas preekschneeka, par tagabejo walfis domes lozekli Dr. Erhardtia ifteifufchees deefgan labwehligi Mitukows, Schingarems un Jefremows. Rā no fcho kreemu darbineeku atfaukfmem rebsams, tad winas atteezas wismairaf us Dr. Erhardtia perfonu pafchu. Mitukows ifteizees, fa winfch apfweizor ar gandarijumu to, fa walfis domes lozeklis Erhardtis eewehlets par preekschfehbetaju Baltijas konftituzionalā par-tijā, jo fchis walfis domneeks efot pahrliezinats konftituzijas peekritejs, labs ftahdneeks un forefts zilwefs. Schingarems ifteizis nofcheloschanu par to, fa Dr. Erhardtis nelaujotees wairs eewehletees nahfokfajā 4. walfis domē. Winfch efot eepafinees ar fcho Rigas preekschftahwi ftahhdadams ar wina 5 gadus kopā buhdheta komifijā. Ja Erhardtis atfinis reif kahdu ufstata par pareiju, tad turejees pee wina ar noteiftibu, zaur to atfchlihtees eewehrojāmā mehrā no faweem oktobristu frakzijas beedreem. Erhardtis efot parahbijis tahdu darba fpehku, kuru warot tika apftaut. Ja fchahdu wihru eewehlot par partijas preekschfehbetaju, tad tam efot laba nofihme ari preeksch partijas.

Ari ar Stijinfka programā runu Peterburgas liberalās aprindās efot apmeerinatas.

Progreffists Jefremows efot ifteizees, fa Rigas 1. kuriju 4. walfis domē aifstahweefot laifam atfal wahjeetis un ifteizis wehleschanos, kaut fchis wihrs buhtu waj nu Erhardtis, waj ari zits kahds, kurefch buhtu itkpat fpehjijs, un tahdos pafchos ufstatos, tā Dr. Erhardtis. Jefremows ifteizees falarā ar to ari pret fewifchku kreemu preekschftahwi no Rigas, kuru Wi-fozjis mehginajis ifgahdot zaur greefchanos pee miniftru preekschneeka. Tahdai preekschftahwibai Jefremows efot preti tabehf, fa newarot dot weenam kaut ko us otra rehkina. No-dalifchanās pehjs tautibam eefshiwotajus fawftarpeji atfwe-fchinot.

Jauni dshelzsetu projekti.

Augftakā dshelzsetu komifija, kura fem infcheneeru gene-rala Petrowa prefidijas fpreefch par jaunū dshelzsetu buhwe-fchanas projekteem iftrahdajufi un driht eefneegfchot miniftru padomei leeliftu jaunū dshelzsetu buhwees projektu preeksch wi-fas Kreewijas. Projekts ijdewams nahfokfchos 5 gadus. Pro-jektete dshelzseti war tift buhneti us krona rehkina, waj ari tift atdoti primatam fa-beedribam.

Projekteto dshelzsetu pulkā atrobami ari fefofchi, kureem atteeziba us muhju tuwalo aplahrtini: Jelgawas-Taurogas, Murawjewas-Balangas, Kaunas-Krifburgas.

Wifji preeksch Kreewijas projektetee jaunee dshelzseti kopā itajija 27,550 werjes.

Kreewija tā labibas rajchotaja walfis.

Galwenā femkopibas departamenta ekonomifkā un ftati-ftilas nobala fakrahjufti intrefantas finas par Kreewijas widejo rafchu, kas eeguhja no 1905.—1909. gadam. Schais gados Kreewija fatru gadu zaurmehrā rafchojufi: rubju — 1,224,270 tuhftofchi pudu, kweefchu — 1,071,520,000 pudu, auju — 841,730,000 pudu, meefchu — 523,880,000 pudu. Tā tad fatru gadu zaurmehrā rafchojufi: 3,661,400,000 pudu dafcha-das labibas. Schi pate ftatiftikā nobala fneebja finas ari par ahrijemēs rafchoto labibu, kuras fche peewedifchu: Seemel-Amerikas Sabeedrotās Walfis kopai rafchojufchās: rubju — 48,330,000 pudu, kweefchu — 1,158,220,000 pudu, auju — 641,200,000 pudu, meefchu — 215,700,000 pudu. Tā tad kopigi rafchojufchās zaurmehrā: 2,863,450,000 pudu. Franzija rafchojufi fatru gadu zaurmehrā: rubju — 84,940,000 pudu, kweefchu — 569,050,000 pudu, auju — 297,060,000 meefchu — 54,340,000 pudu. Tā tad kopigi zaurmehrā rafchojufi: 1,005,590,000 pudu. Aiftrija rafchojufi zaurmehrā fatru gadu: rubju — 241,740,000 pudu, kweefchu — 845,030,000 pudu, auju — 223,490,000 pudu, meefchu — 196,360,000 pudu. Tā tad kopigi zaurmehrā rafchots: 1,006,620,000 pudu. Wahzija rafchojufi fatru gadu zaurmehrā: rubju — 623,160,000 pudu, kweefchu — 227,440,000 pudu, auju — 499,560,000 pudu, meefchu — 196,250,000 pudu. Italijs rafchojufi fatru gadu zaurmehrā: rubju — 6,270,000 pudu, kweefchu — 287,930,000 pudu, auju — 17,830,000 pudu, meefchu — 9,460,000 pudu. Aihj-Indijs rafcho zaurmehrā fatru gadu 458,470,000 pudu kweefchu. No fchcem ftatiteem pahtriedjams, fa ftarp wifam atfihmetām walfim labibas kopejā rafchas eewahfchkanā pirmo weetu eenem Kreewija, tai fefo Seemel-Amerika u. i. t. zitas. Tā tad Kreewija rafcho wif-wairaf labibas — pat wairaf par Seemel-Ameriku, kuru mehdi fauft par labibas tufnefi, iapehjs, fa tur ar labibu aifnemtās miflu fiewes. Tomehr, neaugotees us wifu milfigo labibas rafchu, Kreewijas femneeki beefchi jo beefchi zeech babu.

Peterburga. Biftumu krahjumā publizera literacifstās fon-wenzijas notikumū ftarp Kreewiju un Franziju.

— Bahzju weefi apmekleja eewehrojamafas Peter-burgas weefos, ftarp zitu ari walfis domi.

— Beedelotees Kaukafa pahrwaldneekam un wina weef-neekam Rifofkam, notureja apspreefchanos, kura pahrumaja jautajumu par augftakas mahzibas eefstahdes dibinafchanu Kaukafā. Galiga jautajuma ifspreefchana wehl atlfta.

— Uf Marfa laukuma eefahfās automobilu fazihfhties ftreefchanas, fo farihfo kara miniftrija. Bij eeradufchees kara miniftrs ar ftaru beedri. Streefchanās tahlums 2788 werjtis pa fchofejām un femes zeleeem. Szihfhte ilgs 20 beenas.

— Kapteinis Schabfkis grojamā gaisa lugi „Zaftreb“ pazehlās gaisā un fchetras ftundas lidoja pahr juhru un pilfhefu.

— Romandanta lidofchanas laukumā Wifkreewijas lido-fchanas kluba ftolneeks Bugolows pazehlās gaisā ar Farmana ftifemas lidmafchinu, bet winaam fabojajās motors un tas ar wifu lidmafchinu nokrita no 50 metru leela augftuma. Lidma-fchina falaufta un lidotajam eewainotas kahjas.

— Suhdifu par 10,000,000 rubfeem kronis zehlis pret Kabiftanes ganibu leetotajeem, Baku naftas rajonā. Schis ganibos wairaf weetejee eefshiwotaji jau ilgus gabus leetojufchi un tagad ufstata par ftaru ihpafchumu. Par to kronis zehla pret wineem fuhdfibu, kura tagad nonahfufi fenatā. Senats 4 no krona fuhdfibam jau atraidijis.

Mafkawa. Mafkawas flepenpolifzija usgahja leelafu fagtu grahmatu krahtuwi, kuras nojagtas dafchadeem grah-matu tirgotajeem un ijdewejeem. Wifu fcho grahmatu wehrtiba ir 10,000 rbf. leela.

— Seradās 198 ugunsdshelzsetu kongresa lozekli. Wee-feem farihfoja fwinigas brolafstis, pee kuraam Parifes polifzijas prefekts ufstauza laimes Rungam un Keifaram un Kreewijas Keifarifstās Ugunsdshelzsetu beedribas augftajai preekschneezei Leelkafjeenei Marijai Pawlownai. Pehz tam us Sarkanā laukumā weefu klahibuhntne Mafkawas ugunsdshelzseteem bij parade.

Helsingforja. Uf generalgubernatora Seina pawehli fenats ufstahfa ifmekleschanu pret muitas wirswaldes profuroru F. B. Drelli un pret fchis wirswaldes profurora beedri J. B. Hedmani, tapehjs, fa wini nebij pahrfuhdsejufchi us hofteefu no Helsingforfas raifteefas kahdā patronu eewefchanas leetā taitito attaisnojofcho fpreedumu.

Aftrahana. Weels weefulis gahja par guber-nas deenwidus galu. Aplaufi dahrjos anglu foki un nopo-ftitas mahjas, waj norauti ehtram jumi. Wahjufchi bojā ari zilwefi.

Grofnija. Riffaras nobalas eezirkna preekschneeks Ru-fchelews atnehma ftana walbes deifchurantam firgu un wintowku, aifstaujoja us kahdu trakteeeri un ifschahwa us bijufcho eezirkna preekschneeku Fufchachowu un infcheneeru Kurumowu, kuri tur bufete ehda wafarinas. Pirmajam no fchahweena fasmelteta labā roka, otram eewainota rotas pote. Cemests — atreeb-fchanās Kurumowam, kura beht Ruffchelews tizis ifstehgts no pulka.

No Latgales. Pahreefchana us weenfehhtu faimneezibam. „Drywa“ fino, fa fchowafar ifees weenfehhtās pa Rehsknes, Dwinftas un Ludjas aprinkeem kopā pawifam 96 zeemi. Ar to rafees 1490 jaunu weenfehhtneeku ar 16,800 defetinu leelu semes platibu. Ja mehrotajeem at-lifchot brihsis loifs pee zitu zeemu fadalifchanas, tad wehl gaidot us fadalifchanu 34 zeemi (ar 438 faimneekem un 6350 defetinam), kuri nolehmufti eet weenfehhtās, bet naw eenenti fcha gada darbības planā. Kopā ar agraf weenfehhtās ifgahjufcheem zeemeem nahfokfchu femu pa Latgali buhs 8 1/2 tuhftofcha weenfehhtneeku. Bihdi fchim pirmo weetu weenfehht-neeku daufsuma find eenem Rehsknes aprinkis.

No Murawjewas. 24. maijā ftarp plft. 6 un 7 pee-walare usnahja ftipra wehtrā ar kufu. Drumas ftipri zeetufchās un dafchcem nameem ifstifi logi. Pee ftazijas wehtra fagruhdufi gubā wairaf wagonus, no kureem diwi fabojati.

Rijewa. Pilfhtas dahrtā ufeeti no pahfehptumes no-fchauti eezirkna uftraugs un gorodowojs. 22. maija walarā wini no nefinamas perfonas iffaukti us tureeni, kura teem folifufes atlahft kahdu flepkawibu.

— 22. maijā, plft. 11 walarā Tschertafos weetejee fchihdi ufbrufufchi gimnafstas direktoram Lepfinkam un infpektoram Karpowam, tad tee atstahjufchi gimnafstas ehfu. Ufbruzeji winaus apmehstajufchi dafchadeem preekschmeteem un tad pa tumfu aifbehgufchi.

— Ugunsgrehks ifnihzinaja kotwilnos un manufakturas preifchu noliftawu. Saudejumi fneedfās pee 300,000 rbf.

Zefaterinodara. Labines apgabālā krusa apftitufi 5,100 defetinas fehjumu. Saudejumu 400,000 rublu.

Petrofowa. Teefa nolehma flehgt Laifā 36 ahdu ap-ftrahdafchanas darbnizās, kuras ar neifhromeem fabojā upes uhdeni.

Simbirfka. Ardatowas aprinkā 4 pagafstos krusa apfta fehjumus. Dafchi krusas groudi bijufchi pusotras mahrzinas leeli. Noifstis ari daudj lopu. Ir ari zilweku upuri. Aprinka mufchneezibas preekschneeks luhdi bef lawefchonas ifneegt 50,000 r. pabalfta jaunajai lauku apfehshana.

Wranfta. Lidotajs Ruffminifstis krita ar Wlerija aparatā no 350—400 metru leela augftuma. Apa-rats falauks, lidotajs wefels. Katastrofas eemests — motora apstahfchanās. Deenu pirms tam Ruffminifstis bij ifdartsis loti ijdewigu lidojumu Orlā.

Pasta eelā Nr. 6,
 pretim katrines eelā.
 Telefons 602.
Peenam sobu slimneekus
 idenas no 10 līdz 1 un no 3-6.
 Pagarinājumi mahli. sobu ar un
 bez plānēm, sēta kroniņš, strā-
 mes sobu, porz., un sēta plombas.
D^{rs} J. Arons.

Sobu slimneekus
 peenam latru deenu no pulksten
 9 līdz 6. Sobus izmēl bej jaha-
 pem. Mahliģi sobi ar vaj bej
 platem. Bīdabas plombas. Spe-
 sēta sobu kronem, porzelana un
 sēta plombam. Lauzeneem ce-
 mehrojami pašeminatās ženas.
E. Brande un P. Brande,
 Jelgavā, Seelajā eelā Nr. 17.

Peenam
sobu slimneekus
 idenas no 10 līdz 1 un no 3-6.
Spezialists sēta sobu kroceem
 (Goldkronen) un ar sēti eelca-
 meem (Sitzsähe) bej platem.
Dentists W. Kaplans,
 Jelgavā, Seelajā eelā Nr. 31.

Peenam sobu slimneekus
 idenas no 10 līdz 1 un 4-6.
**Spezialitate: eelceļ mahliģi-
 guš sobu, porzelana plombas**
 un iweļ sobu glūchi bej sab-
 pēm. Lauzeneem cevehro-
 jami pašeminatās ženas.
 Jelgavā, Seelajā eelā Nr. 6.
Gutman-Rathans.

Mag.
J. Hertela
 apteiku prešču pahrdotavā
 Jelgavā, Pasta eelā Nr. 13.
 Beedahwā wīdabas laufaim-
 neģiba, dāhristopība un mah-
 faimneģibā wājādīgās ap-
 tēktu prezes.
**Logu ruhtis wīdabas leel-
 mas Eilas un wīnas kra-
 fās. — Parfimerijas un**
šepes.
Gumijas prezes.

Pahr-laiwu šipri bahmetu,
 dab ojaala toka,
 26 pehdas gara un 8 pehdas plati,
 tā ari
dāhjadās sehgeles.
 Apkattit mar **Paada sahu dīr-
 nawās,** Jelgavā, Eilēnelela eelā.

Jelg. Annas basnizas dseed. koris
 ijees fwehtdeen, 3. jūnijā 1912. g.

Safumos
 u
Rahtsmuiskas parku,
Dseedatšana, musika, deja un rotatas.
Spehles Medna Iga puhteju orkestris.
 Sahfums pulkt. 3 pehž pujd. Beigas pulkt. 1 nakti.
 Ce-ejad maksa (eereh. lobb. nod.): 35 lap. no perjonas.
Bufete ar atspirdstinoscheem dšehreeneem.
 Krehstai metotes iluminācija un apgaismošana ar „Luz“ lampom.
 Jeen. apmekletajas luhdi nošimes peeprausi redjama meeta un
 pabotees lahrtribneku nofajumeem.
Šrihtotajs.

„Latweeshu Awijes“ apgahdiba iluhkuschas grahmatas:
„Deks Froms“ Holandeeschu raltineela 31 wita
 fohhs. Tullotjs J. P.
 70 lap. pufes. Maksa 25 lap.
„Dabas likums“
 tā modernā pasaules ušfata teefatajš.
 Mah. Jr. Bernerwija preelshlajams Seepojas hinde 1911. g.
 16 lap. pufes. Maksa 5 lap.

Sw. Annas bain. Jelgawā.
Wehsturišs apzerejums.
 24 lap. pufes ar 5 šimejumeem. Maksa 10 lap.
 Wehl maš krahjumā ir dabonams, angļu raltineezes **Marijas**
Korelli talstohsais fohhs
„Baraba“.
 Stahstis no Kristus laikeem.
 230 lap. pufes. Maksa 60 lap.
Wairumā dabonamas „Latw. Aw.“ ekpedizija,
 Jelgavā, Strihweru eelā Nr. 35.



Selktus un neselktus ischugumu kapa krustus
 peedahwā par fabrikas ženam. Jeen. publikas apstellejumi top jo ruhpiģi un wisihšalā laika ispidit. Labatās atšaufmes.

Slofas Pilsehtas Walde
 dara žaur šho sinowu, tā Slofas
 pilsehtas Seelupes
plosta tilts
 15. jūnijā š. g. pulkt. 12 deenā
 Pilsehtas Waldes tilpā, Slofa, tīs
 ismoms wairafolishānā uš trihs
 gadem, katol no 1. jūlija š. g.
 Salogs wājādīgš — 3000 rub.
 Tūdalee nofajijumi eelstami Pil-
 sehtas Waldes lanseleja no p. 10-2.
 Pilsehtas wej.: **A. Saasners.**

A. Bogdanowa
 tabafas fabrikas noliftawa
 Jelgavā, Katolu eelā Nr. 12, eeteiģ
 wislabatās papirofu ischawites (bilces)
 ij pašha auto-mech. fabrikas

„Sankt Gotthard“
 šarp tām: tola kōstis par 250
 gabalu, tā ari **Beelines** 100 gab.
 ar labu mundstis katrā kōstē un
 „Barkija“ ar glihtu walšis ehgā.
 Smaršhiga tabata: **Dalis** 1/4
 mahrs, 46 lap., 1/8 mahrs, 23 lap.
Mailapara spezialtabata: **Swešda**
 Nr. 40. nepahrpehama labu-
 ma. Papirofu wīas wairaf
 pafstas fortes par lehtām ženam.
NB. Atšopahdewejeem wistabafā
 eepirshanas weeta.
Tabata 3 forte jau no 70 lap.
 mahrsina un žigarus no 7 rbl.
 80 lap. no 1000 šahlot.

Godalgotš Rigas jubilejas ishahde 1901. g. ju-
 draba mebalst un goba diplomu.
M. Brauer's,
 Jelgavā,
 ihpohueks **R. Göge,** eepretim Johna
 dāhņat un **Aleksandra** propeltā Nr. 6,
kapu peemineku ruhynēziba
ar mahšinu fpehku.
 Gemehrojama mehru paleelmatu rāhshohanas
 fpehja. Glihts un ishurigs darbs.
Kapu peemineki,
 tā: kusti, obeliski, grahmatas, rufi
 u. t. l. weļ pagatawoti is labatā materiāla.
 Žaur Rihpehānu un pulcefshānu ar
 jaunato sitemu mahšinu palihšidn kapu
 peemineki dabu ishurigu un jo glihtu isfatu.

A. Breescha
tirdsneezibas skolā
 (ar krona skolu teefibam)
 jaunu skolneku ušņemshanas etjameri
29. un 30. maijā.
 Beeteifshānās šolas lanseleja, Lehjeju (Kangijeru) eelā
 Nr. 14. Mahl. mahšibas gadā šola atradisees **Petera**
eelā Nr. 4, lihdišhinejās **Aleksandra** šolas telpās.

„Jubileja.“
 Atšahā paratshshānās uš mahšlas isderowu „Jubileja“
 par peemina 1812. gadam. 6 mehnešču laiku, no 1. jūlija
 1912. gada šahlot, abonenti žanam:
Karšch un Meers Genialā **L. N. Tolstaja**
 apzerejuma krahšhānā isde-
 rowu uš angļu papira ar iluštadžiom (Receptina, Wafrejowa,
 Wajafjeedowa, Malowka, Kareina, Solowina, Somowa un žit.)
 6 sehjumos.
Napoleona memuarus par 1812. gada karu.
 Šho raltu Napoleon
 šazerejs St. Helenas salā un tāš lihdi šhjm glabajees hāja
 nelastis Britanijas muzejā. 4 sehjumi.
Kutulowa deenas grahmata teel drit-
 tata ar
 wina ojaalpolteju atšauju un pitamo reisi parahhās atšahhānā
 tagab pehž žimš gadem. 2 sehjumi.
**Barklaja de Colli deenas grah-
 mata** teel isdota reisi ar romanu „Barklai de Toll“
 no širpeenes Eiwon, hura bīhwoja tani pat laistā,
 lab Barklais de Tolli. 2 sehjumi.
Ais Napoleona kulifu intrigam
 Maršhals Reijs. Beehimes, las glabojās Parifē. 2 sehjumi.
Keisars Aleksandrs I. No **Werehshlowka**,
 2 sehj. ar gramuram.
Partisans Figners 1812. g. pehž mehst-
 lem un me-
 muareem no Bilsajowa, ar iluštadžiom. 2 sehjumi.
1812. g. breešmas Chruščshhānā — Solowitowa
 romans, turhš glabojās pe-
 grafeenes Umarowās. 2 sehjumi.

Mitropolita Filareta webhtules
 par šaru 1812. gadā.
 Kas paratsh isderowu „Jubileja“ lihdi 1. jūlijam dabon
 par wēti premijas:
Tehwijas kara albumu
 ar 100 bildem, las drulatas Leipzīgā uš hrištola krahšhānā albumā.
Trihs bīdes 100x58 žent. leelas:
**1) Borodino. 2) Mafkawas deg-
 shāna. 3) Keisara Aleksandra I.**
eelahshāna Parifē.
 Iderowums drulās reisi: kreeru, franšču, angļu, wahju, polu
 igānu, žonu un **latweeshu** walodās.
 Pee paratshshānās, **lahdā walodā abonēnts wehshas**
isderowumu dabut, tur tohdos atšihmes nehuš — tur to
 isfahstis kreeru walodā.
 Abonēnts ir 6 rbl. ar beehahshānu, turu noudu war fo-
 mahst diwos lohgos, katrā pa 3 rbl. Preelsh gresnu isderowumu
 žemitajem nedauš etsemploru tīs isdrulās uš ihpāhja mahšlas
 papira pa 15 rbl. etsemplars, turus uš reisi žatamafā.
 Редакция издания журнала „Юбилей“
 Лигова 65, вЪ С.-Петербургѣ.

Capetes
 leelā iswehlē par lehtām ženam,
 jeenas papi, loka majera no-
 rofetes, welkamo papihri,
 logu rulo's
 žanehwa un preedahwā
J. Friedrichs (A. Berg),
 Jelgavā, Palejas eelā Nr. 3, telef. 308.

Jelg. Krahj-Aisdewu Kase.
Uhrfahrteja
general-fapulze
 festdeen, 2. jūnijā pulksten 9 mafarā, Jelgawās **Lat-
 weeshu Beedribas** mafajā sahlē, Katolu eelā Nr. 11.
Deenas fahrtiba:
Kases direktora wehleschana.
 Pee šime: 1) Pee eejas šapulže ušrahdamas beedru
 grahmatinos, waj no waldes grahmatinu meeta
 ishdots apleeģibas.
 Pee šime: 2) Šhi šapulze, tā otrerei šajaulka, hušs
 špreeduma fpehģiga, nestatotees uš šanahlušho
 beedru šaitu. **Walde.**

Izdeenas šwaigi dedshinatu un ari nededshinatu
— kafiju —
 par dāhjadam ženam.
Gatawi žamajitu, šoti labu kafiju
 par 24, 36, 48 un 60 lap. mahrsjād.
Tehju no wisflawenafām firmam.
 Šoti labus šilos un dāhjadus witas konserwas,
 dāhjadās fortes feera, tā ari wifas pahrtikas
 prezes peedahwā
Nikolajs Bergs,
 kolonialprešču un wihna tirgotawa
 Jelgavā, Seelajā eelā Nr. 9. Telefons 156.

Jelgawas Pankfaimneez. Beedribas
Krahshchānas-Aisdošchānas
Sabeedriba,
 Jelgavā, Katolu eelā 44. Telefons 62.
Sabeedriba ir dibinata 1899. gadā preelsh apgrohšības lih-
 djetlu apgahdshānās šowcem loģelcem uš banku opraģiju pamata un pa-
 dota šinonishu ministrijai.
Par Sabeedribas droshhibu galwo beedribas šahē atrodohšees
 droshhibas kapitāli un pašhi beedri (1912. g. 30. aprilī 2126.), tur žan-
 drihš wīsi ir Jelgawas apgabala šatmaceki.
 Sabeedribas **šantors** atrodas Jelgavās, Katolu eelā Nr. 44, un ir
 atweerts šaru darbdeenu no pulkt. 10 līdz 2 deenā. Beeprahšjums pehž
 atšnehmamem isšpreelsh wirmberam un žeturidberam, bet wīsa žita darbiba,
 tā noguldijumu peememshāna un ismahša, proģentu ismahša, peešpreeto aī-
 demumu isdošhāna (ismahša), pagarināshāna (ģogentu mahšahāna) u. t. l.
 noteel šaru deenu.

Noguldijums peenam ne beedreem un nebeedreem un mahšā
 par teem 3-6% gadā, šaitot proģentes no noguldijumu deenas. Proģentes
 imahša par pilneem gadem. Noguldijumu šopjuma 1912. gadā 30. aprilī
 bija 4,702,794 rbl. 93 lap. leela. Proģentes par noguldijumeem Sabeedriba
 šawos 12 pašohmechānas gados ismahšojuse 755,519 rbl. 60 lap. Rogul-
 dijumam ari eelshnti pa šastu (pašha adreše: Митана, Соудло-Сбер-
 гательного Общества) un Sabeedriba šawos ismahšojuse 755,519 rbl. 60 lap.
 uš isfahstis proģentes (ģogentes šaru reisi žapepřeše).
 Roguldijumi war huht trijadi: teelohša rehtina noguldijumi, ween-
 fahģhi krahshnoguldijumi un angļu angļu noguldijumi. **Par teelohša reht-
 ina** krahshnoguldijumeem mahšā 3% un tos rehtina par deenam. Šahhhi
 noguldijumi teel pret ishekleem (sewihshām isnemshānas šimeem) ismahšoti
 dāhjadās žumās, tā to ishekleitajo wehšas, un nandu ismahšā tam, las is-
 nemshānas šimi nobod **Krahshnoguldijumi** nes 6% gadā un proģentes
 teel ismahšotās par pilneem gadem. Reģimēntas proģentes angļus neenes —
 bet šapitalš nes angļus gan arweenu uš preelshču. **Angļu angļu no-
 guldijumi** nes 5%. (Te noguldijuma angļi teel it pa gadu angļus nemot —
 še šapitala un šapitalš un angļi nes angļus arweenu uš preelshču.) Rogul-
 shāna uš angļu angļem eetejhama tā tad teem, las ar šaru noguldijumu
 negrib dāhš krahmeetes, (negrib ģemechram šaru gadu angļus šonem).
 Turpreim teem, hureem nelahdu ģruhtibu nedara angļu noememshānu —
 6% **Krahshnoguldijumi** eetejhama. It wa gadu angļus nemot — še
 war jau, ja wehšas, tos atol tahst žahst — un tā šawam noguldiju-
 mam pašahhigi isghabat leelatas proģentes (6%). Krahshnoguldijumu pro-
 ģentes war šimē ari pa wāha, turā noluhšā tani laistā, tad proģentes nahš
 ismahšojamos, žaratsh Sabeedribā (peem. pašhāri) un šawhdod to šai dāru
 ar peenahģigajām proģentem, waj lai tās isfahstis pa šastu pehž ušhdots
 adrešes waj lai noluhšā tā žonu noguldijumu un noguldijuma ihpāsh-
 nekam peešhija jaunu noguldijuma šimi.

Aisdewumi teel isneegti tilai beedreem uš mehrišpapireem, uš
 nekūšamu mantu (šemi un mahšjom), obligācijam un galmecekem. Beedru
 bija 30. aprilī 1912. g. 2126 un teem bija aīhdots: pret nekūšamu mantu
 (šemi mahšjom), las ir pret obligācijam 3,560,625 rbl., pret mehrišpapireem
 272,339 r. un galwošhānu 460,424 rub. (weenam nešmajam ne notraf tā
 600 r., pee tam tā galweceeli teel praģitas nemafat tā 2 droshšas personas),
 žitās krediteelshhēds dija tahlā noguldīs 657,704 rbl. 81 lap. Šai gam
 Sabeedribā, tā tas wispahģij wīas krediteelshhēds, ir teefša prašit, šai
 noguldijums apšrafot — tee šifu. laistā un preelshlajus uiteifit — tad
 šomeh Jelgawas Lauš. Beedr. Nr. 31. Sabeedriba noguldijumu ušahģi-
 shānu neproģa un noguldijums ismahša tahstis uš šimo peeprahšjumu. Šai
 to woretu šaru laistā isdarit — tad Sabeedriba tura pee rolos peeteelshhēds
 nandās lihdiģeks — gan šowā šahē tā šaidru nandu gan leelatas žumas
 tura uš **teelohša rehtina** žitās krediteelshhēds uš mafeem proģenteem, bet
 ar nolahģjumu, tā teelohšas rehtins šaru bīhdi ismahšojams. Šahhhu
 šwabudu lihdiģeku Sabeedribas šahē 30. aprilī bija 326,770 rbl. 93 lap.
 Aisdewumi teel isneegti uš 6 lihdiģ 7 1/2-8% (uš beedru dālam pret
 6%, mehrišpapireem 7%, obligācijam 7-7 1/2% un galmecekem 8%).
Sabeedribas wīsa rehtina šopjuma (bilance) bija:
 1912. g. 30. aprilī 5,294,632 rbl. 44 lap.
 1911. „ 31. deģembrī 5,119,150 „ 37 „
 1910. „ 31. „ 4,846,207 „ 74 „
 1909. „ 31. „ 3,012,856 „ 54 „
 1907. „ 31. „ 1,946,968 „ 24 „
 1905. „ 31. „ 999,767 „ 74 „
 1900. „ 31. „ 109,560 „ 77 „
Sabeedribas walde: agron. **J. Wiffeneels,**
 agron. **J. Brasda** un
D. Rahbergs.

Seenu pahrdoms
 wairafolishchānā
Sihwbehrģē 4. un 9. jūnijā, Wēstēnē 7. jūnijā.
 Drulatas Grahmaturhpn. Eton. Sabeedr., agr. G. Landsberga drulatarād.